

Георге Николае ПАХОНЕА,
Временный Поверенный в делах Румынии в Республике Беларусь:

«Дайте людям возможность свободно думать и работать, и они сделают свою жизнь счастливой»

С Георге Николае ПАХОНЕА я впервые встретилась в августе прошлого года на матче «Неман» — «Спартак», который проходил в Минске. Тогда-то Георге Николае и пообещал дать интервью «Народной воле». В преддверии расширения Европейского Союза он охотно сдержал данное слово.

— Георге Николае, Румыния всегда была одним из гарантов безопасности в Восточной Европе. Достаточно вспомнить королеского министра Титулеску, инициатора создания Балканской Антигиты, бывшего председателя Лиги Наций. От чего хочет защитить себя ваша страна теперь, вступив в НАТО?

— Румыния, как и Беларусь, располагается на перекрестках Европы: между Западом и Востоком. Поэтому наши страны не раз становились ареной противостояния интересов великих империй. По Румынии прошли разрушительные Первая и Вторая мировые войны. Для румынского народа посему особенно важным вопросом безопасности и суверенитета страны. Для Румынии важно, чтобы ее народ жил в мире и стабильности. Наши попытки обеспечить свою безопасность в контексте мировых войн провалились: страну оккупировали австро-венгерские, фашистские, советские войска.

После Второй мировой войны мы были членом ОВД, но ее больше нет. НАТО помогает нам теперь решать гуманитарные проблемы, является нашей надежной защитой. Это сила, в которую мы верим, которая может находить решения наших проблем.

НАТО — гарантия стабильности, процветания и развития нашей страны; залог того, что мы включаемся в общемировую семью народов.

Конечно, НАТО — это не только гарантии, но и обязанности. Как член НАТО Румыния получила возможность способствовать обеспечению мира в соседних странах, участвовать в разрешении гуманитарных проблем, решать задачи по поддержке мира в горячих точках.

Сегодня наши войска присутствуют в Афганистане, Ираке, Косово, Боснии и Герцеговине.

— А в свете последних событий, когда повстанцы активизировали свои действия, Румыния намерена сохранить присутствие своих войск в Ираке или они будут выведены оттуда?

— После начала активных военных действий повстанцев, когда началась кровь солдат международной коалиции, в Румынии был создан Беркович Совет обороны. На его заседании и президент Илесеку, и премьер-министр Настасе высказались за продолжение участия наших войск в коалиции. Мы не пойдем на поводу у террористов. В то же время будут созданы все возможные условия, чтобы миссия завершилась для наших войск наиболее благополучно. У нас пока нет потерь и, дай бог, не будет. Хотя если мы участвуем в войне, то могут быть и потери, и мы должны быть к этому готовы. Но мы твердо убеждены, что бороться с терроризмом — глубокий интерес румынской нации, и мы будем участвовать в этом процессе.

— Как вступление Румынии в

НАТО повлияет на отношения вашей страны с Россией?

— Я не думаю, что они ухудшатся. Напротив, последнее время наблюдается улучшение наших взаимоотношений. Президент Илесеку и премьер-министр Настасе были с визитами в Москву, бывшие председатели правительства России Касьянов и министр иностранных дел Иванов — в Бухаресте. В 2003 году подписан Договор о партнерстве между Россией и Румынией. НАТО и Россия больше не противники, а союзники.

В общей борьбе, борьбе с международным терроризмом. Поэтому вступление Румынии в НАТО только улучшает наши взаимоотношения. У нас расширяются экономические связи, торговля (8% нашего импорта приходится на Россию), создаются предприятия со смешанным капиталом.

— Очевидно, что после вступления в НАТО у Румынии остались одни ориентиры во внешней политике — Европейский Союз, куда ваша страна скорее всего вступит в 2007 году. Однако недавно комиссар ЕС по вопросам единого рынка Фриц Болкенштайн в своей книге «Границы Европы» высказал мысль о нецелесообразности дальнейшего расширения ЕС. В частности, он «отказал» в приеме вступление в Союз таким странам, как Беларусь, Украина, Молдова и Турция. Как вы думаете, насколько справедлива и оправдана такая позиция?

— В Европе идет много дебатов о будущем континента. Госполит Болкенштайн — официальное лицо, и его заявление нужно рассматривать в контексте официальных заявлений руководства ЕС. И сейчас мы можем сказать, что процесс интеграции в единую Европу новых государств идет полным ходом. 1 мая десять стран стали членами ЕС — это первый шаг. Румыния и Болгария хотят вступить в ЕС в 2007 году — это будет вторым шагом. Но если мы действительно хотим единой Европы, мы не можем исключать из ее состава страны, находящиеся в самом ее географическом центре. В этом процессе необходимо взаимодействие ЕС и стран, которые хотят стать членами ЕС. Беларусь, Украина и Молдова взаимодействуют с ЕС в рамках Совета Европы, и народы хотят «Новые соседи Европы». Это демонстрирует, что обе стороны хотят взаимодействия. Но есть одно «но». Нужно соответствовать довольно высоким стандартам, которые предъявляются к странам, которые хотят стать членами ЕС. Мы хотим стать частью единой Европы, поэтому мы стараемся исполнять все требования, соответствовать всем предъявляемым к нам условиям, как бы это ни было для нас нелегко.

— В Румынии в 1989 году не получилась «бархатная революция». Николай Чаушеску был расстрелян. С чем вы теперь, через 15 лет, связываете такой взрыв народного гнева? Неужели,



Георге Николае ПАХОНЕА

Родился 25 октября 1956 года в г. Салонты уезда Бихор в Западной Румынии.

В 1979 году окончил Академию экономических наук в Бухаресте по специальности «политическая экономика и планирование».

Кроме румынского владеет английским, русским, французским, венгерским языками.

В юности занимался баскетболом. Теперь любит смотреть за матчами своей любимой футбольной команды «Стилу» (Бухарест).

Любимые блюда: на первое — суп «Чорбабурта» из почек и чеснока; на второе — «Минигей» — обжаренная смесь пасты говядины с бараниной, приправленная чесноком и паприкой. «Минигей» подается с горчицей.

Сыну Раулю Себастьяну 19 лет, он учится на филологическом факультете Европейского гуманитарного университета в Минске.

Жена — домохозяйка.

Младший сын живет в Бухаресте, но политикой не занимается.

— До конца Революции 1989 года еще не изучены: это большая масса, где историки могут проявить свой интерес. Я же могу сказать следующее: последние 10 лет своего правления Чаушеску и его жена противостояли всему румынскому народу. Оппозиция не могла существовать, потому что не было возможности передвигаться по стране, в соседнем городе тебя уже ожидала полиция. Я даже не говорю о поездках за рубеж! В стране не было свободы, множество людей оказывались в тюрьмах из-за своих взглядов, и народ решил изменить это положение. Народ поднялся на борьбу за свободу, за лучшую жизнь для всех. Вряд ли можно было в такой ситуации ожидать милосердия.

Сейчас в Румынии идут споры: правильно это было или нет, возможно, возможна ли была «бархатная революция». Не берусь судить — это дело историков, — но думаю, что то, что произошло в одной стране, не обязательно подойдет в другой. То, что произошло в Румынии, не произошло в Румынии. Это факт, и это объективно.

— У Чаушеску были дети. Они теперь участвуют в политической жизни страны?

— Его старший сын умер. Дочь по-прежнему занимается

наукой. Младший сын живет в Бухаресте, но политикой не занимается.

— А что стало с коллекциями Чаушеску?

— Коллекции Чаушеску — это целая легенда! В течение двадцати пяти лет он был единственным хозяином всей Румынии. Конечно, он скопил баснословное богатство. В 1989 году, после революции, они были описаны. Часть затем была продана на аукционе, часть теперь находится в музеях Румынии.

— У Румынии в Беларуси есть схожие проблемы, связанные с переходом к рыночной экономике. Как эти проблемы решены в Румынии?

— В 1989 году мы перешли от диктатуры к демократии. Если раньше существовала жесткая централизованная система — именованная экономикой. Экономика Румынии держалась на помощи СЭВ, организации, строившейся не на рыночных механизмах. Поэтому, чтобы спасти экономику, нам пришлось перейти на рыночные механизмы. Мы получили свободу, но это не было ресурсом для их работы. Многие из них оказались нерентабельными и были закрыты. Наша задача — изменить ситуацию, сделать так, чтобы экономика могла существовать в рыночных условиях. Мы стали искать способы привлечения иностранных инвесторов. Мы стали модернизировать по мировым стандартам свое законодательство, менять менталитет, рыночный, бороться за то, чтобы изменить в лучшую сторону отношение к Румынии Западом.

Процесс приватизации в Румынии уже практически завершен. Мы привлекли в экономическую страну свыше 9 миллиардов евро иностранных инвестиций, хотя это и меньше, чем в странах с такими странами, как Венгрия или Чехия, но все же это нам значительно помогло. Кстати, 67 тысяч долларов США — таковы инвестиции в Румынию в румынскую экономику. Но мы надеемся, что эта цифра возрастет.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

— Можете, в Молдове есть люди, которые хотят союза с Румынией? В Румынии, в Молдове, в первой, это 27 августа 1991 года, признала независимость Молдовы. Мы бы хотели видеть Молдову не частью Румынии, а независимым, суверенным государством. Я бы хотел видеть Румынию и Молдову как равных партнеров в едином европейском доме, и нашим странам нужно взаимодействие на пути в единую Европу.

— Мы говорили о НАТО, монархии, Молдове, о как складываются отношения Румынии и Беларуси?

— Я рад, что есть динамика в наших взаимоотношениях. За то время, пока я работаю в Беларуси, товарооборот между нашими странами вырос на 37,7%. За 2003 год мы заключили торговых сделок на сумму в 37,4 миллиона долларов США, провалив Беларусь своей продукции на 1,92 миллиона долларов США. Наши союзники — это совместные предприятия, работает комиссия по развитию двусторонних отношений. В прошлом году за визитами обратилось 6 тысяч белорусов, за транзитными — 4 тысячи человек. В основном слет летом отдохнут на Черное море.

Теперь моя главная задача состоит в том, чтобы белорусы лучше узнали Румынию, наши товары, культуру, политику, поехали, что в Румынии есть на что посмотреть не только летом. Беларусь, я надеюсь, увидит, что Румыния может и хочет быть близким партнером Беларуси.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

— Можете, в Молдове есть люди, которые хотят союза с Румынией? В Румынии, в Молдове, в первой, это 27 августа 1991 года, признала независимость Молдовы. Мы бы хотели видеть Молдову не частью Румынии, а независимым, суверенным государством. Я бы хотел видеть Румынию и Молдову как равных партнеров в едином европейском доме, и нашим странам нужно взаимодействие на пути в единую Европу.

— Мы говорили о НАТО, монархии, Молдове, о как складываются отношения Румынии и Беларуси?

— Я рад, что есть динамика в наших взаимоотношениях. За то время, пока я работаю в Беларуси, товарооборот между нашими странами вырос на 37,7%. За 2003 год мы заключили торговых сделок на сумму в 37,4 миллиона долларов США, провалив Беларусь своей продукции на 1,92 миллиона долларов США. Наши союзники — это совместные предприятия, работает комиссия по развитию двусторонних отношений. В прошлом году за визитами обратилось 6 тысяч белорусов, за транзитными — 4 тысячи человек. В основном слет летом отдохнут на Черное море.

Теперь моя главная задача состоит в том, чтобы белорусы лучше узнали Румынию, наши товары, культуру, политику, поехали, что в Румынии есть на что посмотреть не только летом. Беларусь, я надеюсь, увидит, что Румыния может и хочет быть близким партнером Беларуси.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

— Можете, в Молдове есть люди, которые хотят союза с Румынией? В Румынии, в Молдове, в первой, это 27 августа 1991 года, признала независимость Молдовы. Мы бы хотели видеть Молдову не частью Румынии, а независимым, суверенным государством. Я бы хотел видеть Румынию и Молдову как равных партнеров в едином европейском доме, и нашим странам нужно взаимодействие на пути в единую Европу.

— Мы говорили о НАТО, монархии, Молдове, о как складываются отношения Румынии и Беларуси?

— Я рад, что есть динамика в наших взаимоотношениях. За то время, пока я работаю в Беларуси, товарооборот между нашими странами вырос на 37,7%. За 2003 год мы заключили торговых сделок на сумму в 37,4 миллиона долларов США, провалив Беларусь своей продукции на 1,92 миллиона долларов США. Наши союзники — это совместные предприятия, работает комиссия по развитию двусторонних отношений. В прошлом году за визитами обратилось 6 тысяч белорусов, за транзитными — 4 тысячи человек. В основном слет летом отдохнут на Черное море.

Теперь моя главная задача состоит в том, чтобы белорусы лучше узнали Румынию, наши товары, культуру, политику, поехали, что в Румынии есть на что посмотреть не только летом. Беларусь, я надеюсь, увидит, что Румыния может и хочет быть близким партнером Беларуси.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

— Можете, в Молдове есть люди, которые хотят союза с Румынией? В Румынии, в Молдове, в первой, это 27 августа 1991 года, признала независимость Молдовы. Мы бы хотели видеть Молдову не частью Румынии, а независимым, суверенным государством. Я бы хотел видеть Румынию и Молдову как равных партнеров в едином европейском доме, и нашим странам нужно взаимодействие на пути в единую Европу.

— Мы говорили о НАТО, монархии, Молдове, о как складываются отношения Румынии и Беларуси?

— Я рад, что есть динамика в наших взаимоотношениях. За то время, пока я работаю в Беларуси, товарооборот между нашими странами вырос на 37,7%. За 2003 год мы заключили торговых сделок на сумму в 37,4 миллиона долларов США, провалив Беларусь своей продукции на 1,92 миллиона долларов США. Наши союзники — это совместные предприятия, работает комиссия по развитию двусторонних отношений. В прошлом году за визитами обратилось 6 тысяч белорусов, за транзитными — 4 тысячи человек. В основном слет летом отдохнут на Черное море.

Теперь моя главная задача состоит в том, чтобы белорусы лучше узнали Румынию, наши товары, культуру, политику, поехали, что в Румынии есть на что посмотреть не только летом. Беларусь, я надеюсь, увидит, что Румыния может и хочет быть близким партнером Беларуси.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

— Вы родились в Салонте, в Трансильвании. Эта территория сейчас принадлежит Венгрии. Каковы сейчас отношения с национальным меньшинством? Есть ли у венгров автономия?

— На этой территории всегда, даже когда она входила в состав Австро-Венгерской империи, румынов было больше, чем венгров. Главный национальный праздник нашей страны — 1 декабря. 1 декабря 1918 года на национальном съезде в г.Альба-Юлия было принято решение о вхождении Трансильвании в состав Королевства Румынии, что объединило румынов в одно государство. Сейчас венгры составляют менее 7% населения Румынии, и даже в Трансильвании — а это почти 30% территории. По вопросу автономии венгров в Румынии — только в двух уездах (Харгита и Ковасна) венгров больше, чем румынов. Дебаты о предоставлении автономии этим уездам идут, но большинство народа категорически против. Румыния — национальное единство государства, и это закреплено референдумом, который был проведен в декабре 2003 года. Но Румыния — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос. По вопросу автономии венгров в Румынии — это и демократическая страна, поэтому всегда есть возможность обсуждать любой вопрос.

— Можете, в Молдове есть люди, которые хотят союза с Румынией? В Румынии, в Молдове, в первой, это 27 августа 1991 года, признала независимость Молдовы. Мы бы хотели видеть Молдову не частью Румынии, а независимым, суверенным государством. Я бы хотел видеть Румынию и Молдову как равных партнеров в едином европейском доме, и нашим странам нужно взаимодействие на пути в единую Европу.

— Мы говорили о НАТО, монархии, Молдове, о как складываются отношения Румынии и Беларуси?

— Я рад, что есть динамика в наших взаимоотношениях. За то время, пока я работаю в Беларуси, товарооборот между нашими странами вырос на 37,7%. За 2003 год мы заключили торговых сделок на сумму в 37,4 миллиона долларов США, провалив Беларусь своей продукции на 1,92 миллиона долларов США. Наши союзники — это совместные предприятия, работает комиссия по развитию двусторонних отношений. В прошлом году за визитами обратилось 6 тысяч белорусов, за транзитными — 4 тысячи человек. В основном слет летом отдохнут на Черное море.

Теперь моя главная задача состоит в том, чтобы белорусы лучше узнали Румынию, наши товары, культуру, политику, поехали, что в Румынии есть на что посмотреть не только летом. Беларусь, я надеюсь, увидит, что Румыния может и хочет быть близким партнером Беларуси.

— Румыния, как и Беларусь, — страна, населенная людьми многих религий. Однако абсолютное большинство населения все же составляют православные. Как в Румынии складываются отношения между государством и религией? Будет ли сделана попытка сделать Румынию православной церковью государства?

— После падения режима Чаушеску отношения государства и церкви очень хорошие. Православная церковь всегда была хранительницей национальных традиций и духовных богатств народа. Православие является основой жизни Румынии. Мы хотим сделать Румынию православной церковью государства. Но это не значит, что будут ущемлены права других религий. У нас в стране живут православные, католики, кальвинисты, протестанты, другие конфессии. Все они абсолютно свободно могут исповедовать свою религию. Румынское государство помогает каждому открыть свою душу Богу.

У красавицы цэны раслі хутчэй, чым у сакавіку

На 1,3 процанта выраслі спажывецкія цэны ў Беларусі за красавік гэтай года, паведаваў БелаПАН у Міністэрстве статстыкі і аналізу. У сакавіку цэны павялічыліся на 1,2 процанта, у лютым — на 1,9, у студзені — таксама на 1,9.

З пачатку года цэны павялічыліся на 6,3 процанта. Афіцыйны прагноз інфляцыі на 2004 год складае 14—18 процантаў. Такім чынам, гадзавы прагноз «выкананы» на 45 процантаў у адносінах да ніжэйшага паянкі і на 35 процантаў — да верхняга.

У студзені—красавіку 2003 года спажывецкія цэны ў Беларусі выраслі на 10,3 процанта, у тым ліку ў красавіку — на 2 процанта. Нягледзячы на зніжэнне, тэмпы росту цэн у Беларусі па-ранейшаму высока ў параўнанні з іншымі краінамі СНД. Да прыкладу, у Расіі цэны выраслі ў красавіку на 1 працэнт (з пачатку года — на 4,6), у Украіне — на 0,7 (на 2,9), у Казахстане — на 0,4 (на 2).

Дамітрый УЛАСАЎ.

Дзяржаўную датацыю атрымаюць дзеці прадпрыемальнікаў

З гэтага года ў летнія аздараўленчыя лагеры змогуць накіраваць сваіх дзяцей, акрамя работнікаў дзяржаўных арганізацый, прыватных прадпрыемстваў і прадстаўнікоў малых прадпрыемстваў. Аб гэтым паведамаў начальнік упраўлення па аздараўленні і санітарна-курортным лагерам і санітарна-курортным лагерам Міністэрства адукацыі і навуцы Валерый Гаруцько. Дзецям, паводле яго слоў, гэтая катэгорыя насельніцтва была «адкінута» ад дзяржаўнай ільготы.

Разліковы кошт публіцы ў заградных лагерах на 21 дзень складае 284 тысячы рублёў, на 18 дзён — 243 тысячы рублёў. Пры гэтым са сродкаў дзяржаўнага бюджэту сацыяльнага страхавання на публіку ў заграды лагера будзе выплачана 160 тысяч рублёў, у дзённым лагера — 55 тысяч рублёў.

Вольга АСПЕНКА.

Празныя білеты — па-беларуску

Сёння па-беларуску ўжо аформлены празныя білеты ў Мінск і Гродне. У красавіку багача грамадскія аб'яднанне «Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны» звернулася да гарадскіх улад Магілёва, Брэста, Гомеля і іншых буйных гарадоў з прапановай надрукаваць празныя білеты на дзяржаўныя і санітарна-курортныя лагера да будучага летняга сезону. Білеты ў Брэст, Гомель, Яцені, паводле іх слоў, у Гомелі — пасля таго, як скончыцца запасы рускамоўнай білетнай прадукцыі.

Цяпер справа па іншым гарадах. Спадзяемся, што грамадзяне Беларусі падтрымаюць ініцыятыву ТБМ і звернуцца за адпаведнымі прапановамі да мясцовых улад сваіх гарадоў.

Алег ТРУСАЎ, старшыня ГА «ТБМ імя Ф.Скарыны».

Чатыры мастацкія стужкі ад «Беларусьфільма»

Нацыянальная кінастудыя «Беларусьфільм» плануе выпусціць сёння чатыры карціны. Як паведаміў БелаПАН па ўпраўленні кінавыдавецтва Міністэрства культуры Беларусі, практычна завершана праца над стужкай «Яшча па вайну» рэжысёра Патры Крыжэвскага.

Рэжысёр Юрый Біржыцкі працуе над поўнаметражным мастацкім фільмам «Вам — заданне» па сцэнарыі Мікалая Чагіндзі і Алены Калонавай. Карціна таксама прысвечана падзеям Вялікай Айчыннай вайны.

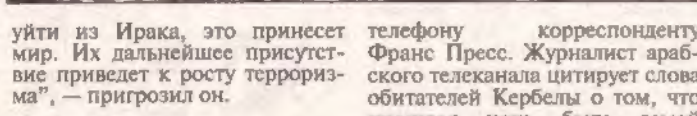
ЧТО ПРОИСХОДИТ В МИРЕ

НОВОСТЬ ДНЯ

Моктада Садр настроен воинственно

Война в Ираке продолжается

Радикальный шиитский священнослужитель Моктада Садр заявил, что продолжит борьбу против американских войск в Ираке. С другой стороны, по его словам, он готов распустить свою вооруженную группировку, если того пожелают шиитские лидеры. «Если религиозные авторитеты предпишут распустить армию Махди, мы распустим армию Махди. Если нет, она продолжит защищать нашу страну и ее святыни», — заявил Моктада Садр на пресс-конференции в одной из главных шиитских святынь — мечети имамов Али в Наджафе.



Бои в Кербеле

Наиболее ожесточенные столкновения в настоящее время происходят в районе мечети Мухаймил неподалеку от могилы почитаемого шиита мученика имам Хусейна. Армия Махди использует мечеть в качестве опорного пункта.

По словам очевидцев, американские солдаты попытались войти в мечеть, но попали под плотный огонь повстанцев, заставших в соседних зданиях. Перестрелка непрерывно продолжалась с вечера вторника до середины сегодняшнего дня.

«Огонь был таким сильным, что я не мог выйти из дома», — сказал один местный житель по телефону корреспонденту Франс Пресс. Журналист арабского телеканала цитирует слова беглеца Кербелы о том, что прошлая ночь была самой страшной с начала войны.

Все устали

Несколько сотен жителей Наджафы устроили демонстрацию, требуя, чтобы Садр вывел из города свое войско и оставил их в покое. Сторонники шиитского лидера разогнали толпу, отрыв стрельбу по воздуху. Усталость от боев чувствуется и по другую сторону фронта. Американцы, судя по всему, более не настаивают на своем первоначальном требовании, чтобы Садр непременно представ перед судом по обвинению в убийстве другого шиитского лидера в апреле 2003 года.

ДАЙДЖЕСТ

США сокращает на треть флот ударных субмарин

Пентагон собирается сократить флот ударных подводных лодок на треть. В настоящее время на вооружении американских ВМС стоят 55 ударных субмарин. Согласно докладу, подготовленному бюджетным комитетом ВМС, это число сократится до 37. Это прежде всего коснется устаревших подводных лодок класса «Лос-Анджелес», которые эспити, заменяя на более современные класса «Вирджиния». Каждая подлодка класса «Лос-Анджелес» стоит примерно два миллиарда долларов. В результате сокращения подводного флота Пентагон надеется изъять часть средств из 64-миллиардной программы по строительству подлодок класса «Вирджиния». Согласно этой программе, на военно-морских верфях в ближайшие несколько лет планируется спустить на воду около 30 новых субмарин.

По мнению аналитиков, эти средства Министерству обороны нужны для залатывания дыр в военном бюджете, которое образовалось в связи с возросшими расходами на войну в Ираке, а также в связи с необходимостью финансирования программы «Звездных войн».

Китай собирается узаконить будущее вторжение на Тайвань?

Правительство Китая готово рассмотреть закон о воссоединении с Тайванем. Его принятие сделает легитимным военное вторжение в случае, если остров объявит о своей независимости. Премьер-министр Вэнь Цзябао получил предложение принять такой закон от одного из членов китайской диаспоры в Великобритании, который объяснил, что это нужно для предотвращения отсечения Тайваня. «Ваша точка зрения на объединение родины очень важна. Мы серьезно этим займемся», — сказал премьер. — Воссоединение важно, чем наши остров. «Я по-прежнему верю, что в один день Тайвань вернется в объятия родины. Это историческая неизбежность, мешать которой невозможно никакими силами», — добавил Вэнь Цзябао.

С момента окончания гражданской войны в Китае в 1949 году Пекин воспринимал Тайвань как мятежную провинцию. Использование силы для ее присоединения считалось возможным, но не было закреплено законом.

Эстония согласна простить Россию в обмен на Новосибирскую область

Россия могла бы компенсировать Эстонии ущерб, нанесенный в годы «советской оккупации», отдав в постоянное пользование Новосибирскую область. Такое заявление сделал председатель специальной государственной комиссии по расследованию репрессивной политики профессор Тюркского университета Велло Сало. В течение 12 лет комиссия занималась подсчетом размеров ущерба, нанесенного Эстонии гитлеровской Германией и Советским Союзом в период с 1940 по 1991 год. «Мы представили отчет об ущербе, нанесенном Эстонии как за годы советской власти, так и вследствие оккупации Германией. Но так как период немецкой оккупации был сравнительно небольшим, то основное внимание уделено советскому периоду», — заявил Велло Сало.

Согласно материалам исследования, в результате «советской оккупации» Эстония потеряла 180 тысяч человек, что составляет 18 процентов населения. Жизнь каждого эстонца комиссия оценила в 1 миллион крон (75 тысяч долларов). Именно столько, как считает Сало, денег приносит государство в среднем один гражданин в течение жизни.

Однако на выплате одного миллиарда 350 миллионов долларов Сало не настаивает. По его мнению, Россия могла бы найти другие формы компенсации. «Пусть, например, в наше пользование отдадут Новосибирскую область, на территории которой в течение определенного количества лет мы могли бы делать лесозаготовки», — заявил он.

ИЗ ПОЛЬСКОГО БЛОКНОТА

Что я увидел за Бугом...

(Продолжение. Начало в № 84.)

Решившись на масштабные рыночные реформы, поляки успешно провели едва ли не самую сложную из них — реформу местного самоуправления, оставив из прежних 50 тысяч 16 воеводств и отказавшись от пресловутой «вертикали» власти.

Строго в пределах своей компетенции самостоятельны и низовые акты — поветы (районы) и гмины (по-нашему сельсоветы), в чью деятельность не вправе вмешиваться ни президент Польши, ни правительство страны. Зато население быстро почувствовало, как жизнь меняется в лучшую сторону.

Гмина построила бассейн

В повятовом городе Бытов, с какой дороги ни поехать, издали виден величественный отреставрированный замок крестоносцев постройки XIV века. В этом польском райцентре около 18 тысяч жителей, и по воле горожан в самом восточнейшем замковом комплексе расположился музей западноевропейской культуры, двухзвездочный гостиница, рестораны и рестораны, офис отапливается туристической информацией наряду с другими объектами соцкультбыта. Просто приятно посетить замок, где в выставочном зале постоянно обновляются экспозиции, а для меня открытием стала публичная библиотека.

Из окон читального зала за укрепленными стенами с бойницами открывался великолепный вид на окрестности и сам город на холмах. А в читальном зале для посетителей на столах увидели четыре современных компьютера, подключенных к Интернету, что явно диссонировало с нынешней бедностью наших публичных библиотек, где о такой технике могут только мечтать.

Когда поделился своим наблюдением с переводчицей Натальей Собиш, родом, кстати, из Барановиц, где до сих пор живут ее родители, то она заметила, что так теперь в Польше везде. В их деревенской библиотеке в пригороде Гданьска, где наша бывшая соотечественница работала учительницей базовой школы, также давно используются компьютеры.

Еще Наталья рассказала, что им с мужем живется лучше в городской суесть и шума, а в доме все удобства. Недавно пришлось крупно потратиться, купить для обогрева дома экономичную мини-котельную. Зато зарабатывает теперь белорусша, осевшая в Польше, работая на ставку в сельской школе, 480 долларов в месяц, а вот врачи в местных больницах — от 600 долларов и выше, и дополнительно имеют доходы от частной лечебной практики. Но еще больше меня поразило, хотя сюда я уже не раз бывал, что в своей десятой поездке узнать что-то новое, то, что одна из эллитных гмин Гявнино в комплексе со стадионам построила самостоятельно крытый

плавательный бассейн, в котором 6 плавательных дорожек по 25 метров.

В самом центре гмины живет до полутысячи человек, а деревня, точнее поселок городского типа, как и большинство других ныне в Польше, представляет собой практически одну улицу, вдоль которой стоят добротные дома со спутниковыми антеннами и непременным атрибутом — сверкающим автомобилем на ухоженном газоне. Как и везде в сельской местности, Гявнино, в отличие даже от наших райцентров, прекрасно освещается ночью, дороги качественные, а тротуары вымощены разноцветной плиткой. Эта гмина благодаря своему войту, главе администрации Збигневу Вальчаку, занимает 77-е место по уровню развития и благоустройства в списке «ста золотых гмин Польши», а помощь государства составляет только 10% от сумм текущих расходов.

Всего в Польше теперь 2489 гмин, и можно представить, какие преимущества принесла отмененная система местного самоуправления, ведь гмина Гявнино сумела, кроме бассейна, построить и собственную гимназию на 500 ученических мест в Кастово, в каждом классе которой есть телевизор, компьютер и музыкальный центр, а в целом и своя локальная компьютерная сеть. Гмина ежегодно имеет в транспортных фирмах 9 автобусов, чтобы возить ребятшек на занятия и дополнительно на уроки плавания и закаливания. И правильно делает, вкладывая злые в молодое поколение.

Дворцы иного плана

Уже теперь очевидно, что и польские города, и населенные пункты в сельской местности сильно изменились внешне и начали приобретать европейский лоск, потому что здесь много и быстро строят. Это заметно и в 30-тысячном повятовом городе Гжижко, где ночью, как в белорусской столице, великолепно подсвечивается, наряду с культовыми и другими зданиями, новенький четырехэтажный дом торговли, в котором разместились 150 магазинов. Соудамось, зачем их так много? Ведь в городе до этого действовали три супермаркета, а тут за каких-то 11 месяцев сидли в райцентре еще и гипермаркет общей торговой площадью 3500 квадратных метров.

Впрочем, секрета никакого нет. Прежде, во времена социализма, в этом городе было всего одна торговая точка — «Водник». Теперь их тут три, и все трехзвездочные. В этой местности множество озер, и грех было не использовать возможности для развития парусного и байдарочного туризма и таким образом постараться облегчить кошелек отдыхающих.

Еще в 1998 году одним из первых в Варминско-Мазурском воеводстве в Гжижко появился и Дворец водных видов спорта, который строили только 18 месяцев. Не менее роскошно, куполом



Участники съезда кашубов в Картузах.

включая и лагушатник для мальшей, ванны-джакузи для подводного массажа, водную горку. Словно грибы после дождя такие центры плавания с небольшими аквапарками построили в последние годы в Ольштыне, Элке, Ломже и других небольших городах.

Местные «плавальники» открыты ежедневно с 6 утра до 10 часов вечера. Один час оздоровительных процедур стоит доллар-полтора, время посещения не ограничено, в утренние часы стоимость билета меньше. В восторстве теперь каждого школьника даже из села дважды в месяц возят автобусами на уроки плавания, что укрепляет здоровье детей и приносит им массу впечатлений. И родителям не надо покупать дорогостоящие кожаные досочки, достаточно приобрести с собой шапочку с полотенцем и немного денег, поскольку в холле в киосках-автоматах можно купить чай, кофе или другие напитки.

По христианским традициям

С первых минут пребывания на польской земле становится ясно, что эта страна глубоко верующая, с богатейшей христианской культурой. Не может не восхитить любого иностранца обилие храмов — от сохранившихся культовых зданий XII века до современных сооружений из стекла и бетона, больше похожих, когда туда входили, на современные концертные залы. В вопросах веры тут явно доминирует католический костел, но уважительно относятся и к верующим других конфессий. Христианство в польском государстве приняло в 966 году, и это событие считается началом его рождения, тесно связавшим Польшу с европейской цивилизацией.

В одном только Гжижко я насчитал десять башен, куполов



Папу Иоанна Павла II знает весь мир.



На одном из озер Поморья.

и других элементов культовой архитектуры, принадлежащих различным конфессиям, католикам, иудеям, евангелистам и католикам. В микрорайонах есть еще новые капеллы для богослужений, видны для военнослужащих, а в частях несколько лет назад стали служить и православные военные священники. В районе новой застройки Гжижко перед Рождеством начал действовать большой костел, строятся и другие храмы по всей стране. С давних времен в школьной программе обязательным предметом «Религия».

Еще больше наши соседи гордятся тем, что их соотечественник — Папа Римский — перед всем миром ярко выражает душу польского народа. Настоящим бестелесом в стране сразу же стала «Автобиография» Иоанна Павла II, едва только эта книга, иллюстрированная сотней одной черной-белой фотографией, появилась на прилавках книжных магазинов.

«Меня вызвали, чтобы произнести в епископы, когда я плыл

на байдарке, можно сказать, на ладле. Последнее этому вызову было не так уж просто, потому что он застал меня на полпути похода по очень трудному маршруту». Такой же искренний, светящийся здоровьем юмором и жизнелюбием предстает автор и на других страницах этого издания.

Выделяющегося среди многочисленных книг и публикаций об одном из лидеров современного мира. Эта книга авторизована самим Ватиканом, разрешено издательство употребить в заглавии слово «автобиография». Первый славянский Папа уже свыше четверти века стоит во главе одной из мощнейших церквей мира, он любит детей и молодежь и очень близок и дорог всем в своей милой Отчизне.

(Окончание следует.)

Владимир ШИК.

Минск — Варшава — Гданьск — Бытос — Элк — Гжижко.

Энциклопедия «Народной воли», выпуск №79

Файстын Цяццескі

У Даурью — не па сваёй волі



Нарадзіўся Фаўстын Янавіч у 1760 годзе, як афіцыйна лічыцца, у Варміі — гістарычным раёне Польшчы, колісь населеным старажытнапрусскім племенем вармаў, а цяпер гэта тэрыторыя Ольштынскага ваяводства, але звязваюць свой лёс з Голчанінамі. Ды, бадай, нельга не прыслухацца да меркавання Адама Мальдзіса, які першым паспрабаваў зацікавіць лёсам Фаўстына Цяццескага як грамадскага дзеяча, мемуарыста, а таксама звярнуў увагу на ягоныя братоў, таксама людзей цікавых і вартых памяці: Фелікса — педагога, доктара філасофіі і тэалогіі Віленскага ўніверсітэта, аўтара падручнікаў па рыторыцы, пэдагіцы і эксперыментальнай фізіцы і Міхала — драматурга, аўтара некалькіх твораў.

Адам Іосэфавіч скарэй за меркаваў, што «... сам я Цяццескі аказаўся ў Варміі часова. Бо чым жа тыя выгнаныя душы беларускія (ад цыцераў) паходзяць іх прозвішча? Латыш даўшчы, што ўся сям'я, на чале з баяшам, па нейкай прычыне, напрыклад, у сувязі з адыходам Варміі да Прусіі, які адышоў згодна з падзеям Рэчы Паспалітай 1772 года, вярнуўся ў родную Беларусь, у Забелю. Яе вышывае ж Цяццескі, куды ён іх закінуў, ідуць, іх прынялі і вярнуліся на Польшчыну. Відав, была тут для іх нейкая прычальная сіла!».

Забелы (сёння іх называюць у адзіночным ліку — Забелы) знаходзіліся ў Валынскім сельсавеце Верхнядзвінскага раёна, паміж Верхнядзвінскім (каля іны Дрысай) і Паламкам, а гэты раён знаходзіўся ў Польшчыне ў гістарычным разуменні. У Забеллах некалі быў дамініканскі кляштар. Аляксавіч над ім прадаўніку мясцовага замканага роду Шчыткоў-Забельскіх (у сувязі з гэтым Мальдзіс знае: «Сёння цяжка ўстанавіць ці Забелы былі названыя па прозвішча Забельскіх, ці імяны, якіх закінулі на Польшчыну»). У 1716 годзе забельскія дамініканцы на ўласныя грошы адкрылі ў кляштары калегіум.

Пазней у кляштары выкладаў і Фаўстын Цяццескі, які, скончыўшы Віленскі ўніверсітэт, атрымаў навуковую ступень доктара філасофіі і тэалогіі, а перад гэтым займаўся педагогічнай дзейнасцю і ў іншых манастырскіх школах, пазней стаў прыёмам (настаяцелем) манастыра ў Вільні.

У яго абавязкі ўваходзіла і праварка школі. Неаднаразова наведваючыся ў Мінск, ён пачаў шукаць людзей, якія, як лічыў, ніколі не паддаваліся. Такіх знаходзіліся нямала. У даверлівых размовах з ім Цяццескі павядаў, што рытухуша паўстанне супраць царства на чале з Таўгушам Кашчым і настаяцтвам атываў уступашу ў шэрагі барацьбы.

Калі ж паўстанне было разгромлена, моцна перажываў. Але не з-за таго, што хваліўся за ўласны лёс — якраз якіх-небудзь неабмерных улік супраць яго і не было, бо тыя, з кимі кантактаваў, дзяліліся запавяцтвамі, аказвалі людзям сумленні. Горка было ад усведамлення, што такое магутнае ўзброенае выступленне закончылася паразай.

Лічыў самастойнай гэта на душы, калі ў 1795 годзе абдышоў трыці, канчатковы падзел Рэчы Паспалітай, і яна перасталася існаваць як самастойная дзяржава. Не ўрадавала Цяццескага і вестка аб тым, што Павел I, заняўшы ў 1796 годзе трон, аб'явіў амністыю ўдзельнікам паўстання. Разумеў: на палітыку крок расійскі імператар пайшоў дзеля таго, каб падкрэсліць, што не збіраўся перадаваць тых, хто выступіў па сутнасці супраць палітыкі ягонай маці Кацярыны II, а тым самым хацеў зававаць у грамадстве аўтарытэт.

Для Цяццескага новым імператар, які і дагэтуль Кацярына II, з'яўляўся інабытам, асабліва калі палітыка. Яшчэ вясной 1796 года (Кацярына II не стала 17 лістапада) паспеў заснаваць у Вільні разам з аднадумцамі антыцарскую тайную арганізацыю, якая ставіла на мэце барацьбу з адраджэннем Рэчы Паспалітай у межах 1772 года, і на аснове Катынскага 1791-га ўвайшла ў гісторыю як Віленская асацыяцыя.

На месцах утвараліся таварыствы-адгалінаванні — кожнае не больш чым з 15 чалавек, якія, дарчы, і называліся асацыяцыямі. А ўжо адгалінаванні падзяляліся на аддзелы («дэпартаменты») у колькасці 4—5 чалавек. Апошні «асацыяцыямі» быў шырокі. Адгалінаванні існавалі ў Ашмяннах, Брэсце, Кобрыне, Мінску і іншых гарадах. Прыхільныя ж былі ў Дзяржыне, Ружаннах, Свіслачы, Стоніне.

Падполітычны не абмежавалі сваё дзейнасць толькі на тэрыторыі, якія да падзелу Рэчы Паспалітай уваходзілі ў яе склад, а і шукалі адпаведнасці з мажой, наладзіўшы цесную сувязь з польскімі эмігранцкімі коламі Італіі, Францыі, Турцыі, Галіцыі, Малдавіі. У Францыі, прыватнасі, выйшлі на польскага генерала, удзельніка паўстання 1794 года Яна Герцыя Дамброўскага, які абярнуў у час узброенага выступлення ў Варшаву. Перапіскаў з Дамброўскім вёў удзельнік падпольнай арганізацыі, пісар ашмянскага магистрата Юзаф Хараўшэўскі. Аднак ні сувязі з Дамброўскім, ні выхад на кампэтарэ і гатэткама прыхільніка незалежнай Польшчы Міхала Клеафаса Агіньскага, які на той час знаходзіўся ў Стамбуле, нічога не даў. Паўстанне, як вядома, не адбылося.

Па жорсткаму збегу абставін выдася іх ні то іншы, як плямёнік Фаўстына і Міхала Цяццескіх Себасцяня. Хоць пры трыманні ад яго ўжо амаль нічога і не заставалася, бо падзел адрыву складаліся не на ягоную кар'еру, а ўлікаў было столькі, што адпавядаў далей не мела ніякага сэнсу. А за ўсім гэтым стаяў нейкі невядомы даносчык, які і павядаў уладам, што на неслетельны з'езд змоўшыкаў, які мае адышоў у кастрычніку 1797 года за мяжой, ікраў і будзе скарэй за скарэйным дакументам.

Себасцяня Цяццескі. Вядома, канкрэтнае прозвішча падполычыка, царскай шпікі паліцыя ўважала праварых усіх, хто выклікаў хоць кося-небудзь падзэрненне, таму хутка ў Гродне і затрымалі таго, ким цікавіліся.

Марыяна змолена, Цяццескі-малодшы пачаў называць прозвішча за прадзінца, а таксама адрывы тах, пра месца пражывання ці знаходжання таго вёдаў. Новая затрыманая таксама не заўсёды трымалася годна. Некаторыя пад наўнасію ўлікаў, а іншыя з-за спадзявання, што прызначэнне сваёй віны і чыстасардэчнасці расквітаваннем зможуць разлічыць на стаўду, падажджались за абнавачанымі, то і называлі прозвішчы таварышаў. Клубок дзейнасці змоўшыкаў пачаў настолькі хутка размотавацца, што не прайшло і некалькіх тыдняў, як за краты трапіла 70 чалавек.

Фаўстын Цяццескі, калі над ім нависла небесіца, перад іміштам паспеў спытаць усе пэры, якія ён малі хоць нейкі скампраментавань яго самога ці ўваўляў сабой небяспечна для ягоных сяброў. Аднак гэты ўжо ніяк не магло змяніць сітуацыю. Доказаў віноўнасці кіраўніка Віленскай асацыяцыі было дастаткова, каб ён не мог разлічваць хоць на якую-небудзь спадзу.

Зразумела, гэта Фаўстын Янавіч падчас першых допытаў, што праходзілі ў Вільні. Тады ж прасякнуўся яшчэ большай нянавісцю да ўлад. Ды такой, што перад немінушым пакараннем перастаў даваць справядліва сваім чыткам. У гэтым ўпэўніўся не толькі следцы, якія быліся заставішча самасудам у лакай. Калі ж аднойчы на допыт завітаў усемагутны віленскі скарбяр Рэнін, Цяццескі ў парыве ярасці скапіў нож, які невадама як апынуўся на стала, і кінуўся на таго. Збыла Рэнін ужо збіраўся развітацца з жыццём, а пачуўшы крык, у пакой уварвалася канваа, якія знаходзіліся па другі бок дзвярэй, і ўратавалі яго.

З найбольш небяспечнымі азначэннямі Цяццескі быў перапраўлены ў Пешыроў, дзе сам Павел I вырашаў іх лёс і падпісваў імяны ўказ. Пасля гэтага справа змоўшыкаў і была перададзена ў сенат. Разам з Цяццескім выхадзіў лёс рэгенту Катынскага земацкага суда Т. Сестравітоўскага і пісара гэтай жа ўстановы Г. Сестравітоўскага, лідскага судзі Л. Нарбута, мсціслаўскага лужыца І. Чарноцкага і іншых. За дзень да паслэдзінна да іх дайшлі весткі, што пры вырашэнні іхняга лёсу будзе прысутнічаць сам імператар. Абнадаўля, што з'яўляўся магчымасть таго, пра што думаў неаднойчы, — кінуць гэтым душышчелю свабоды: «Пі кроў!».

Імператар на паслэдзінне не прыйшоў. Магчыма, і прадуцтва, што давадзлася выслухаць з боку змоўшыкаў нямала крыўдальных слоў, таму і вырашыў быць ад гэтай далей... А сенатары прадставілі сам імператар. Абнадаўля, што з'яўляўся магчымасть таго, пра што думаў неаднойчы, — кінуць гэтым душышчелю свабоды: «Пі кроў!».

Імператар на паслэдзінне не прыйшоў. Магчыма, і прадуцтва, што давадзлася выслухаць з боку змоўшыкаў нямала крыўдальных слоў, таму і вырашыў быць ад гэтай далей... А сенатары прадставілі сам імператар. Абнадаўля, што з'яўляўся магчымасть таго, пра што думаў неаднойчы, — кінуць гэтым душышчелю свабоды: «Пі кроў!».

І па дарозе на Нерчыньскія руднікі, і палачах катаргі, якая працягвалася чатыры гады, Фаўстын Янавіч уважліва прыглядаўся да людзей, з якімі даўдзіўся сустракацца іх доўгі час кантактаваў, да побіту мясцовага насельніцтва, а па вяртанні дамоў паступова ўзяўся за асэнсаванне гэтага матэрыялу, пішучы свой дзёнік, які атрымаўся з дэюх частак.

Пашанавала Мальдзісу, які алдукаў арыянаў рускіх і гэтых мемуару ў Цэнтральнай абласці Акадэміі навук Літвы. Себасцяня Цяццескі. Вядома, канкрэтнае прозвішча падполычыка, царскай шпікі паліцыя ўважала праварых усіх, хто выклікаў хоць кося-небудзь падзэрненне, таму хутка ў Гродне і затрымалі таго, ким цікавіліся.

Разам жа ўзятыя публікацыі копіі першай часткі «Дзёнікаў» арыгінаў другой, безумоўна, належалі да лепшых набыткаў беларускай мемуарна-нарысавай літаратуры XIX стагоддзя. Цяццескі і значнасць іх кітэ і ў тым, што гэта першыя сведчаныя выхадзі з нашых краёў аб Забайкаллі, а калі канкрэтней, аб той гістарычнай тэрыторыі, якая называлася Даурью.

Са старонак «Дзёнікаў» іх аўтар паўстае чалавечам перадавым поглядаў, які, любячы свой народ, з паваягі ставіцца і да іншых народаў. Прынамсі, Цяццескі выказаў абурэнне азекамі царскіх чыноўнікаў над чужымі, якія ўлады ўспрымалі людзямі другога сорту, а таму і ставіцца да іх алдывае.

З гэтай жа паваягі ставіцца Цяццескі і да тунгусаў, буратаў, марыйцаў. Аднам з першых ён апісаў побыт забайкальскіх эвенкаў, вылучыўшы іхнюю самабытнасць.

А ўвогуле, які бачна з «Дзёнікаў», Цяццескі быў шліным мемуарыстам, што няма з ім зямлі народаў вялікіх і малых, а кожны — сам па сабе чыкавы і кожны мае права ісі ты шліям, які ўспрымалі да сябе нашыя больш прымыльным. У сувязі з гэтым глыбока філасарфійным выглядаюць развагі аднаго тунгуса, з якім Фаўстыну Янавічу ўдалося пагутарыць.

Гэты чалавек, аларваны ад чыкавання паўстаў, асабліва, калі высокае пачуццё нацыянальнай годнасці, заставіся перакананым, што сам можа паставіць і за сябе, і за свой народ: «Пі чужы прамяне імператар, ці ведае, што я ў гэтых босконых стэпах пасу свой статак? А ці ж гэта яго трава? А хіба ж не сам я сябе кардулю? Наошчта ж ён вяржацца да майей душы?».

Чалавечам вольналюбывым быў і сам Цяццескі. На катарзе ён не пакідаў думкі аб уцёках. І нават знайшоў хаўрусніка, які ведаў, як прабрацца праз кітайскую граніцу. Але Фаўстыну Янавічу не пашанавала. Той нечаканна захварэў і памёр, а замяну яму адзначыў так і не ўкаладаў. Дый небяспечна было з татаржамі заводзіць гаворку аб уцёках.

І яму самому давадзлося звядзе голад, адзекі п'яных ахоўнікаў, але, не звачаючы на гэта, імкнуўся заставіцца чалавечам. Ды знайшоў у сабе сілы, каб, калі атрымаў паўнае паслэдзінне за ўтрыманні, зацікаваў некаторымі даследаваннямі. Так з'яўляўся ягоная праца «Звесткі аб Сібіры», што ўвайшла ў «Дзёнікі». А сярод прыведзеных звестак апісанні клімату Даурью і багацця расліннага свету гэтай краіны, яго мінеральных багасціў. Цяццескі ў вынігні займаўся і педагогічнай працай, вучаў дзяцей чыкаўнікаў, якія кіравалі руднікам.

